

Bright Starts™

Zoo Tails Activity Gym™

#52039 WW



IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE.
¡IMPORTANTE! CONSÉRVELO PARA REFERENCIA FUTURA.
IMPORTANT ! À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.
WICHTIG! ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.
IMPORTANTE! GARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA.
ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ДЛЯ СПРАВКИ.

share. learn. connect.™

Kids II kidsii.com/connect



MANUFACTURED FOR • FABRIQUÉ POUR **KIDS II**® • ©2015 KIDS II, INC.
KIDS II, INC., ATLANTA, GA USA 30305 • 1-800-230-8190 • www.kidsii.com/help
KIDS II CANADA CO. TORONTO, ONTARIO CANADA M2J 5C2 • 1-800-230-8190
KIDS II AUSTRALIA PTY LIMITED CASTLE HILL, NSW AUSTRALIA 2154 • (02) 9894-1855
KIDS II JAPAN K.K. SHINJUKU-KU, TOKYO, JAPAN, 163-0529 • (03) 5322-6081
KIDS II US MÉXICO S.A. DE C.V. AVE. VASCO DE QUIROGA NO. 3900 – 905A COL. LOMAS DE SANTA FE • CUAJIMALPA DE MORELOS, MÉXICO D.F. • C.P. 05300 • (55) 5292-8488
KIDS II UK LTD. 725 CAPABILITY GREEN, LUTON, BEDFORDSHIRE, UK, LU1 3LU • +44 01582 816 080
KIDS II AMSTERDAM • +31 20 2410934

EN • ES • FR • DE • PT • RU • 52039_6WW_061615

PRINTED IN CHINA - IMPRIMÉ EN CHINE

EN



WARNING

To Prevent Serious Injury or Death:

- NEVER leave child unattended.
- Use only under adult supervision.
- Do not add additional strings or straps to product.
- Babies should not be allowed to sleep while lying on this activity gym.
- Do not use this product as a blanket.
- Only use the mat on the floor.
- Do not use mat in crib, play yard, etc.
- Not intended for carrying baby.
- Do not connect toy bar A-hooks to loops on top of mat.
- Do not connect links together across crib, play yard or activity gym.
Never connect links to form a chain more than 12" long.



CAUTION The toy bars are under tension. To avoid injury, grasp firmly and release the tension slowly.

ES



ADVERTENCIA

Para evitar lesiones graves o la muerte:

- NUNCA deje al niño sin supervisión.
- Usar solamente con la supervisión de un adulto.
- No agregue cuerdas ni correas adicionales al producto.
- No se debe permitir que los bebés duerman mientras están en el gimnasio de actividades.
- No use este producto como manta.
- Use la colchoneta únicamente sobre el piso.
- No use la colchoneta en cunas, corralitos, etc.
- No está diseñada para cargar bebés.
- No enganche los ganchos en A de la barra de juguetes a los lazos que se encuentran en la parte superior de la colchoneta.
- No enganche los eslabones juntos atravesando una cuna, un corralito o un gimnasio de actividades. Nunca enganche los eslabones para formar una cadena de más de 12" de largo.



PRECAUCIÓN Las barras de juguetes están bajo tensión. Para evitar lesiones, tómelas con firmeza y libere la tensión lentamente.

PT

Colchão – Remova a barra e os brinquedos antes de lavar. Lave à máquina, com água fria, com ciclo delicado, sem alvejante. Seque ao ar, estendida.

Montagem da barra de brinquedos e brinquedos – Limpe, esfregando com um pano úmido e sabão neutro. Seque ao ar livre. Não mergulhe os itens na água.

Mordedor – Limpe o mordedor antes de usar. Não é seguro para uso em lava-louças. Limpe com um pano úmido e sabão neutro. Seque ao ar livre.

Para remontar a academia – Conecte a extremidade A nas barras de brinquedo às alças de tecido localizadas nos cantos inferiores do colchão.

RU

Коврик – Перед стиркой снять перекладину с игрушками и игрушки. Машинная стирка в холодной воде, щадящий режим, без отбеливателя. Сушить на воздухе в горизонтальном положении.

Перекладина с игрушками и игрушки – Протирать влажной тряпкой с мягким мыльным раствором. Сушить на воздухе. Не погружать в воду.

Прорезыватель для зубов – Промойте прорезыватель перед использованием. Не предназначено для мытья в посудомоечной машине. Протирать влажной тряпкой с мягким мыльным раствором. Сушить на воздухе.

Для повторной сборки комплекса. Присоединить А-образные крючки на концах перекладин для игрушек к тканевым петлям на углах оборотной стороны игрового коврика.


Care and Cleaning • Cuidado y limpieza • Entretien et nettoyage • Pflege und Reinigung • Cuidados e limpeza • Уход и очистка

- EN** **Mat** – Remove toys and toybars before washing. Machine wash cold, gentle cycle, no bleach. Air dry flat.
- Toy bar assembly and toys** – Wipe clean with damp cloth and mild soap. Air dry. Do not immerse in water.
- Teether** – Clean teether before use. Not dishwasher safe. Wipe clean with damp cloth and mild soap. Air dry.
- To reassemble gym** – Connect the A-hook at the ends of the toy bars to the fabric loops on the bottom corners of the play mat.
- ES** **Colchoneta:** Retire los juguetes y las barras de juguetes antes del lavado. Lave en lavadora con agua fría y ciclo suave, y no use cloro. Deje secar al aire sobre una superficie plana.
- Conjunto de barras de juguetes y juguetes:** limpie con un paño húmedo y jabón suave. Deje secar al aire. No sumerja en agua.
- Mordedera:** limpie la mordedera antes de usarla. No apto para lavavajillas. Limpie con un paño húmedo y jabón suave. Deje secar al aire.
- Para volver a armar el gimnasio:** enganche el gancho en A de los extremos de las barras de juguetes en los lazos de tela que se encuentran en las esquinas inferiores de la colchoneta de actividades.
- FR** **Tapis :** Retirer les jouets et les barres d'activités avant de procéder au lavage. Laver en machine à l'eau froide, cycle délicat. Ne pas javelliser. Laisser sécher à l'air libre, à plat.
- Barre de jouets et jouets :** essuyer à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau et d'un détergent doux. Séchage à l'air libre. Ne pas plonger dans l'eau.
- Jouet de dentition :** nettoyer le jouet de dentition avant de l'utiliser. Non résistant au lave-vaisselle. Essuyer à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau et d'un détergent doux. Séchage à l'air libre.
- Pour réassembler le tapis :** fixer les crochets A des extrémités des barres de jouets aux boucles en tissu des coins inférieurs du tapis de jeu.
- DE** **Decke** – Vor dem Waschen Spielsachen und Spielbögen entfernen. Im Schonwaschgang in der Waschmaschine ohne Bleichmittel kalt waschen. Zum Trocknen flach hinlegen.
- Spielbügelgestell und Spielzeuge** – Mit einem feuchten Tuch und milder Seife abwischen. An der Luft trocknen lassen. Nicht in Wasser eintauchen.
- Beißring** – Den Beißring vor Gebrauch reinigen. Nicht spülmaschinenfest. Mit einem feuchten Tuch und milder Seife abwischen. An der Luft trocknen lassen.
- Erneuter Zusammenbau des Spielcenters** – Die sich an den Enden der Spielbügel befindlichen A-Haken an den sich an den Ecken der Spieldeckenunterseite befindlichen Stoffschlaufen befestigen.

FR AVERTISSEMENT

Pour éviter les risques d'accident grave ou de décès :


- NE JAMAIS laisser l'enfant sans surveillance.
- Utiliser exclusivement sous la surveillance d'un adulte.
- Ne pas ajouter de cordons ou de sangles supplémentaires à ce produit.
- Ne pas laisser votre bébé dormir allongé sur du tapis d'activité.
- Ne pas utiliser ce produit comme couverture.
- Utiliser le tapis uniquement à même le sol.
- Ne pas utiliser dans un berceau, un parc, etc.
- Ce produit n'est pas destiné à transporter un bébé.
- Ne pas fixer les crochets A de la barre de jouets aux boucles placées sur le haut du tapis.
- Ne pas accrocher les anneaux sur un berceau, parc ou tapis d'activité. Ne jamais former une chaîne de plus de 30 cm de long avec les anneaux.

 **MISE EN GARDE** Les barres de jouets sont sous tension. Pour éviter tout risque d'accident, tenir fermement et relâcher lentement la tension.

DE WARNUNG

Zur Vermeidung schwerer oder tödlicher Verletzungen:

- Das Kind NIEMALS unbeaufsichtigt lassen
- Nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden
- Keine zusätzlichen Schnüre oder Bänder am Produkt anbringen
- Man sollte Babys nicht auf diesem Activity-Center liegend schlafen lassen
- Dieses Produkt nicht als Zudecke verwenden
- Die Decke nur auf dem Boden benutzen
- Nicht im Kinderbett, Laufstall usw. benutzen
- Nicht zum Tragen des Babys vorgesehen
- Die A-Haken des Spielbügels nicht in die Schlaufen auf der Decke einhaken
- Die Kettenglieder nicht quer über das Kinderbett, den Laufstall oder das Activity-Center spannen. Die Glieder nie zu Ketten mit einer Länge von mehr als 30 cm zusammenhaken

 **VORSICHT** Die Spielzeugbügel sind gespannt. Um Verletzungen zu vermeiden, fest zugreifen und die Spannung langsam lösen.

AVISO**Para evitar ferimentos graves ou morte:**

- NUNCA deixe a criança desacompanhada;
- use apenas sob a supervisão de um adulto;
- não acrescente tiras ou cordas extras ao produto;
- os bebês não devem dormir enquanto estiverem deitados neste academia de atividades;
- não use este produto como cobertor;
- use o colchão somente no chão;
- não use o colchão no berço, cercadinho, etc.;
- não destinado ao transporte de bebês;
- não conecte as travas A da barra de brinquedos nas alças na parte superior do colchão;
- não conecte elos no berço, cercado ou academia de atividades. Nunca conecte elos para formar uma corrente com mais de 30 cm.

⚠️ ADVERTÊNCIA As barras de brinquedos estão tensionadas. Para evitar ferimentos, segure com firmeza e libere lentamente a tensão.

ОСТОРОЖНО**В целях предотвращения серьезных травм или смерти:**

- НИКОГДА не оставляйте ребенка без присмотра.
- Использовать только под присмотром взрослых.
- Не прикрепляйте дополнительные веревки или ремешки к изделию.
- Малыш не должен спать, лежа на комплексе.
- Не используйте это изделие в качестве одеяла.
- Используйте коврик только на полу.
- Не используйте коврик в детской кроватке, манеже и т. д.
- Изделие не предназначено для того, чтобы переносить малыша.
- Не присоединяйте А-образные крючки перекладины с игрушками к петлям на поверхности коврика.
- Не соединяйте звенья-крепления поверх детской кроватки, манежа или комплекса.
- Никогда не соединяйте звенья-крепления в цепочку длиннее 30,5 см (12 дюймов).

⚠️ ОСТОРОЖНО Перекладины с игрушками находятся под растягивающим натяжением. Во избежание травм крепко удерживайте перекладины и осторожно ослабляйте натяжение.

Play mat assembly is complete.

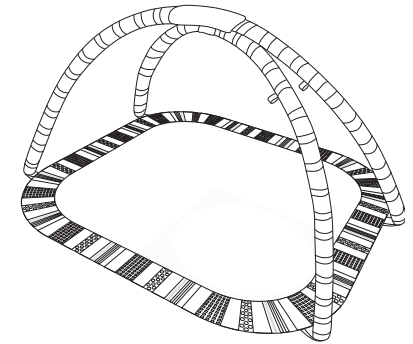
El conjunto de la colchoneta de actividades está completo.

L'assemblage du tapis de jeu est terminé.

Der Zusammenbau der Spieldecke ist abgeschlossen.

A montagem do colchão de brincar está concluída.

Сборка игрового коврика завершена.



Correct (toy bars cross)

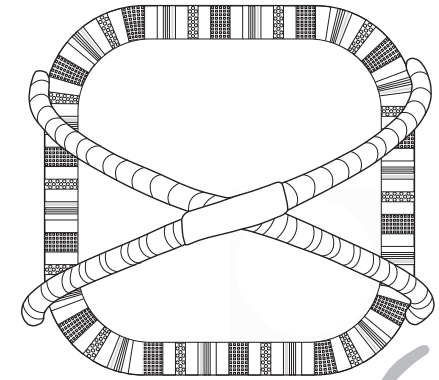
Posición correcta (las barras de juguetes se cruzan)

Correct (les barres de jouets se croisent)

Richtig (die Spielzeughügel überkreuzen sich)

Correto (as barras de brinquedos cruzam)

Правильно (перекладины для игрушек установлены накрест)



Incorrect (toy bars meet parallel)

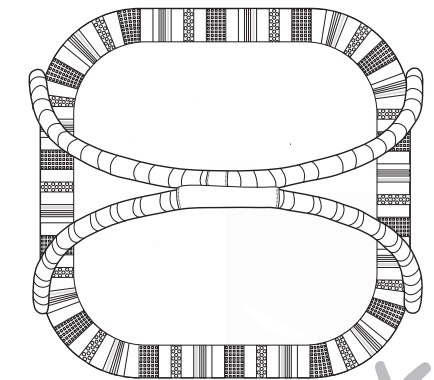
Posición incorrecta (las barras de juguetes están paralelas)

Incorrect (les barres de jouets sont parallèles)

Falsch (die Spielzeughügel verlaufen parallel zueinander)

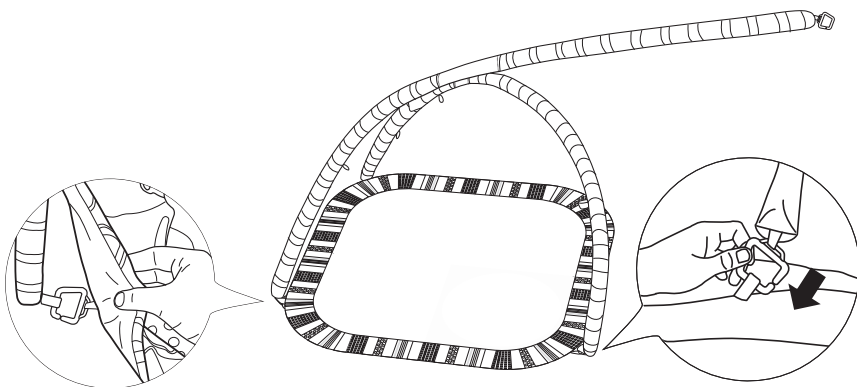
Incorreto (as barras de brinquedos fi cam paralelas)

Неправильно (перекладины для игрушек установлены параллельно)



3

- Fasten the A-hook at the ends of the toy bars to the fabric loops on the bottom of the play mat.
- Enganche los ganchos en A que se encuentran en los extremos de las barras de juguetes a los lazos de tela de la parte inferior de la colchoneta de actividades.
- Attacher le crochet A sur les extrémités des barres de jouets aux boucles en tissus sur le bas du tapis de jeu.
- Befestigen Sie den A-Haken an den Enden der Spielbügel mit den Stoffschlaufen an der Unterseite der Spieldecke.
- Prenda a trava A nas extremidades das barras de brinquedos às alças de tecido localizadas nos cantos inferiores do colchão.
- Прицепите А-образные крючки на концах перекладин для игрушек к тканевым петлям на оборотной стороне игрового коврика.



IMPORTANT • IMPORTANTE • IMPORTANT WICHTIG • IMPORTANTE • ВАЖНО!

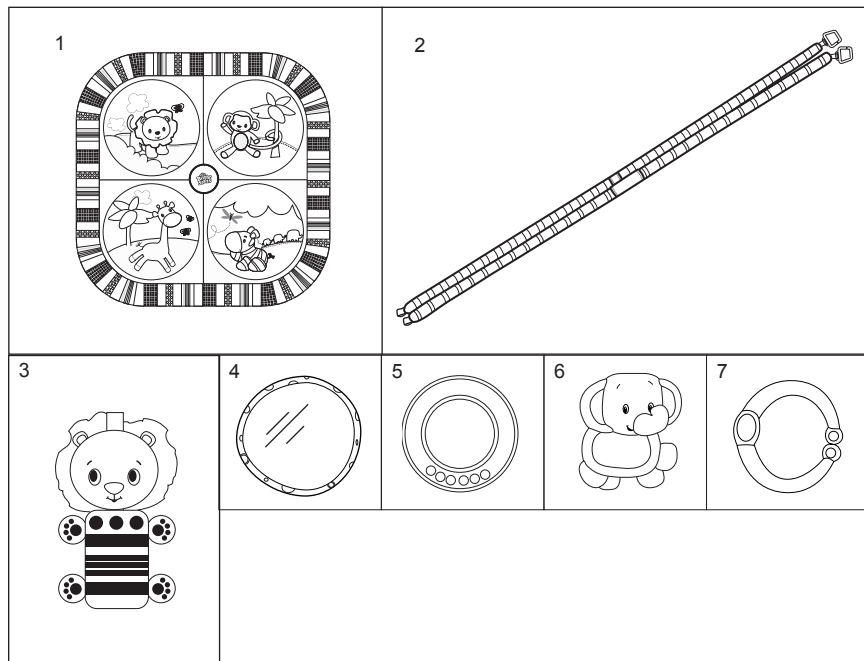
- EN**
- Adult assembly required.
 - Care should be taken in unpacking and assembly.
- ES**
- Un adulto deberá armarlo.
 - Se debe tener cuidado al desempacarlo y armarlo.
- FR**
- Le montage doit être effectué par un adulte.
 - Déballez et assemblez soigneusement.
- DE**
- Der Zusammenbau muss von einem Erwachsenen vorgenommen werden.
 - Beim Auspacken und beim Zusammenbau muss sorgfältig vorgegangen werden.
- PT**
- A montagem deve ser feita por um adulto.
 - Deve-se tomar cuidado ao desembalar e montar.
- RU**
- Сборка должна осуществляться взрослым.
 - При распаковке и сборке необходимо проявлять осторожность.

52039

Parts List and Drawing • Lista de partes y dibujos • Liste des pièces et schéma • Teilleiste und Montagezeichnung • Lista de peças e desenhos • Список деталей и чертеж

No. No. N°	Qty. Cant. Qté	Description	Descripción	Description
1	(1)	Play mat	Colchoneta de actividades	tapis de jeu
2	(1)	Toy bar assembly	Conjunto de barras de juguetes	module de la barre à jouets
3	(1)	Chime	Tintinea	Carillon
4	(1)	Mirror	Espejo	miroir
5	(1)	Rattle	Sonaja	hochet
6	(1)	Elephant link	Eslabón de elefante	Crochet en forme d'éléphant
7	(3)	Fun Link™	Eslabón Fun Link™	Fun Link™

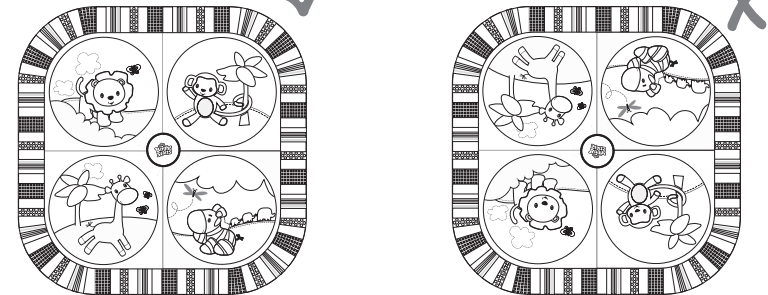
Nr. N.º №	Anzahl Qtd. Кол-во	Beschreibung	Descrição	Описание
1	(1)	Spieldecke	Colchão	Игровой коврик
2	(1)	Spielbügelgestell	Montagem da barra de brinquedos	Переключатель с игрушками
3	(1)	Glockenspiel	Carrilhão	куранты
4	(1)	Spiegel	Espelho	Зеркальце
5	(1)	Rassel	Chocalho	Погремушка
6	(1)	Elefantenring	Elefante para pendurar	Слон кольцо
7	(3)	Fun Link™	Eslabón Fun Link™	Fun Link™



Assembly Instructions • Instrucciones para armarlo Instructions d'assemblage • Montageanleitung Instruções de montagem • Инструкции по сборке

1

- Place the mat on a flat surface with the printed (colorful) side facing up.
- Coloque la colchoneta en una superficie plana con el lado impreso (colorido) mirando hacia arriba.
- Placer le tapis de jeu sur une surface plane avec le côté imprimé (coloré) tourné vers le haut.
- Legen Sie die Decke mit der bedruckten (farbigen) Seite nach oben auf eine ebene Fläche.
- Coloque o colchão em uma superfície plana com o lado estampado (colorido) voltado para cima.
- Положите игровой коврик на плоскую поверхность стороной с рисунком (цветной) вверх.



2

- Place the toy bar assembly on the mat. Be sure the fabric toy loops on the toy bars are pointing downward, toward the mat.
- Coloque el conjunto de barras de juguetes sobre la colchoneta. Asegúrese de que los lazos de tela para juguetes que se encuentran en las barras de juguetes estén apuntando hacia abajo, en dirección a la colchoneta.
- Placer le module de la barre de jouets sur le tapis. S'assurer que les boucles jouets en tissus sur les barres de jouets sont dirigées vers le bas, c'est-à-dire vers le tapis.
- Legen Sie das Spielbügelgestell auf die Decke. Achten Sie darauf, dass die Stoff-Spielzeugschlaufen an den Spielbügeln nach unten zur Decke hin zeigen.
- Coloque o conjunto da barra de brinquedos no colchão. Certifique-se de que as alças dos brinquedos de tecido na barra de brinquedos estejam voltadas para baixo, na direção do colchão.
- Положите переключатели с игрушками на коврик. Убедитесь, что тканевые петли для игрушек на переключателях направлены вниз, к коврику.

